

B1.13 de kunstgalerij



- Bespreek wat je in het museum hebt gezien
- Leer belangrijke schilders en architecten van je gastland kennen
- Het organiseren van een museumbezoek en vertellen over een lokaal kunstwerk

De architectuur	(A arquitetura)	Fotografieren	(Fotografar)
De collectie	(A coleção)	Inlijsten	(Emoldurar)
De galerij	(A galeria)	Iemand portretteren	(Retratar alguém)
Het kunstwerk	(A obra de arte)	Schilderen	(Pintar)
De kunstenaar	(O artista)	Tekenen	(Desenhar)
De vorm	(A forma)	Tentoonstellen	(Expor)
Beoordelen	(Avaliar)	Werk tentoonstellen in	(Expor obras em)
Bewonderen van	(Admirar)	Inspireren	(Inspirar)
Oordelen over	(Julgar)	staren naar	(Fitar)
Aandacht trekken van	(Chamar a atenção de)		

1. Digitalize o código QR para ver o vídeo, ou leia o texto. (QR: Áudio)



In Den Haag is een bijzonder **museum** met het beroemde **kunstwerk** Panorama Mesdag. Het grote **schilderij** hangt in een cirkel, waardoor je je in het midden *misschien* echt op het strand waant. Het werk is bijna honderd vijftig jaar oud en heeft lange tijd bij één familie gehoord. Omdat er minder bezoekers kwamen, gaf de regering geld en werd het een Rijksmuseum. Het museum wil jongeren aantrekken en *waarschijnlijk* tot en met achttien jaar **gratis entree** aanbieden.

*Em Haia há um **museu** especial com a famosa **obra de arte** Panorama Mesdag. A grande **pintura** está pendurada em um círculo, fazendo com que você, no meio, talvez se sinta realmente na praia. A obra tem quase cento e cinquenta anos e por muito tempo pertenceu a uma família. Como vieram menos visitantes, o governo deu dinheiro e ele se tornou um Museu Nacional. O museu quer atrair jovens e provavelmente oferecer **entrada gratuita** até dezoito anos, inclusive.Vp>*

1. Waardoor lijkt het alsof je echt op het strand bent als je in het midden staat?
 - a. Door het geluid van golven dat in de zaal wordt afgespeeld
 - b. Door het licht dat op het plafond wordt geprojecteerd
 - c. Door de geur van zee die in het museum wordt verspreid
 - d. Door de ronde vorm en de manier waarop het schilderij je brein fopt
2. Waarom gaf de regering extra geld aan het museum?
 - a. Omdat het museum een nieuwe vleugel wilde bouwen
 - b. Omdat alle musea in Den Haag automatisch geld kregen
 - c. Omdat het schilderij naar het buitenland verkocht moest worden
 - d. Omdat er minder bezoekers kwamen en het museum anders niet kon voortbestaan

1-d 2-d



2. Gramática: Expressar probabilidades e certezas - waarschijnlijklijk, misschien, zeker, vast

Use advérbios como 'waarschijnlijk', 'misschien', 'zeker' e 'vast' para expressar possibilidade e certeza.

Bijwoord (Advérbio)	Voorbeeld
waarschijnlijk (provavelmente)	De kunstenaar zal waarschijnlijk zijn kunst tentoonstellen. (O artista vai provavelmente expor a sua arte.)
misschien (talvez)	De schilder zal misschien een andere techniek gebruiken. (O pintor vai talvez usar outra técnica.)
zeker (certamente)	Deze tentoonstelling zal zeker indrukwekkend zijn. (Esta exposição vai ser certamente impressionante.)
vast (com certeza)	Het zal vast een succes worden in de galerie. (Vai ser com certeza um sucesso na galeria.)

1. De gids is tien minuten te laat, dus de rondleiding begint _____ om half drie. (O guia está dez minutos atrasado, então a visita guiada provavelmente começa às duas e meia.)
a. waarschijnlijker b. waarschijnlijkjs c. waarschijnlijk d. waarschijnlijk is
2. Ik heb het schilderij nog niet gezien; _____ hangt het in de andere zaal. (Ainda não vi o quadro; talvez ele esteja na outra sala.)
a. miss b. zeker c. misschien d. misschien

1. waarschijnlijk 2. misschien

Rewrite the phrases (QR: IA+)



1. (waarschijnlijk) De kunstenaar is niet helemaal zeker, maar hij stelt zijn werk morgen tentoon in de galerie.

(O artista provavelmente vai expor seu trabalho amanhã na galeria.)

2. (misschien) Ik weet het nog niet: ik ga vanavond naar de opening van de tentoonstelling.

(Eu talvez vá hoje à noite para a abertura da exposição.)

3. (zeker) Iedereen is het erover eens: deze expositie wordt heel druk bezocht.

(Esta exposição com certeza vai ser muito visitada.)

1. De kunstenaar zal waarschijnlijk zijn werk morgen in de galerie tentoonstellen. 2. Ik ga misschien vanavond naar de opening van de tentoonstelling. 3. Deze expositie wordt zeker heel druk bezocht.

Corrija o erro

1. We gaan misschien vast naar die tentoonstelling als we klaar zijn.

Vamos com certeza a essa exposição quando terminarmos.

2. De gids weet het misschien zeker na de rondleiding.

O guia tem certeza depois da visita guiada.

1. We gaan vast naar die tentoonstelling als we klaar zijn. **2.** De gids weet het zeker na de rondleiding.

3.Exercícios

1. Associe cada palavra à sua definição.

- a. de galerie 1. Een gemaakt object dat vast de aandacht trekt van bezoekers.
b. het kunstwerk 2. Een ruimte waar kunst wordt getoond en soms verkocht.
c. tentoonstellen 3. Kunst aan het publiek laten zien; dat zal waarschijnlijk in een museum gebeuren.

a-2 b-1 c-3



2. Breve resenha: Panorama Mesdag e a nova política museológica (QR:

Áudio)



Preencha as lacunas: misschien, vorm, collectie, beoordelen, Fotograferen, beschermt

In Den Haag bezochten we Panorama Mesdag, het grootste ronde schilderij van Nederland. Sta in het midden en het doek lijkt echt alsof je op het strand bent. De (1) _____ en de details trekken veel aandacht; je ziet steeds weer iets nieuws. (2) _____ is niet altijd toegestaan, dus controleer de regels bij de ingang.

De overheid (3) _____ het museum nu als Rijksmuseum en betaalt mee aan het onderhoud. Daardoor zal de (4) _____ waarschijnlijk beter bewaard blijven en komen er vast meer bezoekers. Het museum wil (5) _____ jongeren tot en met 18 jaar gratis entree geven. Als je met collega's gaat, is het handig om vooraf een tijdslot te reserveren en na afloop samen te (6) _____ welk kunstwerk je het meest inspireerde.

Em Haia, visitámos o Panorama Mesdag, a maior pintura circular dos Países Baixos. Fica no centro e a tela parece mesmo como se estivesses na praia. A forma e os detalhes chamam muita atenção; estás sempre a ver algo novo. Fotografar nem sempre é permitido, por isso verifica as regras na entrada.

O governo protege agora o museu como Rijksmuseum e contribui para a manutenção. Assim, a coleção provavelmente ficará melhor preservada e certamente virão mais visitantes. O museu talvez queira oferecer entrada gratuita a jovens até aos 18 anos, inclusive. Se fores com colegas, é útil reservar um horário com antecedência e, no fim, avaliar em conjunto qual obra de arte te inspirou mais.

(1) vorm, (2) Fotograferen, (3) beschermt, (4) collectie, (5) misschien, (6) beoordelen

1. Welk soort kunstwerk of tentoonstelling zou jij in Nederland zeker willen bezoeken, en waarom?

3. Ouça o fragmento de áudio e escolha a resposta correta. (QR: Áudio)

1. De spreker organiseert een bezoek met collega's aan een galerij in Rotterdam.
2. Tijdens de rondleiding mogen de collega's foto's maken van de kunstwerken.
3. Na afloop wil de spreker samen bespreken welk werk of welke kunstenaar indruk maakte.

Verdadeiro Falso

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



1-V 2-X 3-V

4. Escolha a solução correta

1. Ik zal het kunstwerk waarschijnlijk niet _____, *(Eu provavelmente não vou fotografar a obra de arte, porque nesta galeria isso é proibido.)*
a. gefotografeerd b. fotografeert c. fotografeerde
d. fotograferen
2. De gids zegt dat het museum de nieuwe collectie zeker *(O guia diz que o museu com certeza vai expor a nova coleção no próximo ano.)*
volgend jaar zal _____.
a. tentoonstelt b. tentoonstelde c. tentoonstellen
d. tentoongesteld
3. We zullen misschien na afloop nog één schilderij *(Talvez depois do fim ainda vamos fotografar mais uma pintura para o nosso registro.)*
_____ voor onze administratie.
a. fotografeerde b. fotograferen c. fotograferen we
d. fotografeert

1. fotograferen 2. tentoonstellen 3. fotograferen

5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)

Tickets regelen voor het museum

Sanne (collega): *Zullen we zaterdag naar het Stedelijk Museum Schiedam gaan? Ze stellen werk tentoon van die jonge kunstenaar die mensen portretteert in heel felle kleuren.*

(Vamos no sábado ao Stedelijk Museum Schiedam? Eles estão exibindo obras daquele jovem artista que faz retratos de pessoas em cores bem vibrantes.)

Rachid (collega): *Ja, lijkt me leuk. Ik ben vooral benieuwd naar de collectie over architectuur, want ik wil die nieuwe zaal met maquettes en vormen zien.*

(Sim, parece legal. Estou especialmente curioso com a coleção sobre arquitetura, porque quero ver aquela nova sala com maquetes e formas.)

Sanne (collega): *Top. Ik las dat je daar vaak automatisch blijft staren naar één kunstwerk, omdat het meteen je aandacht trekt.*

(Ótimo. Li que lá você muitas vezes acaba encarando automaticamente uma obra de arte, porque ela chama sua atenção na hora.)



- Rachid (collega):** *Dan moeten we wel op tijd tickets boeken. Weet jij of je daar mag fotograferen, of niet?*
(Então temos que reservar os ingressos com antecedência. Você sabe se lá pode fotografar ou não?)
- Sanne (collega):** *Volgens mij wel, maar zonder flits. Zullen we na afloop in het café even oordelen over wat we het mooist vonden?*
(Acho que sim, mas sem flash. Depois, vamos no café dar uma opinião sobre o que achamos mais bonito?)

1. Waarom wil Sanne juist deze tentoonstelling zien en wat vindt Rachid daarvan?

6. Falar: traduzir e responder (QR: IA+)

Ik denk dat dit waarschijnlijk een belangrijk werk is. / Misschien is de kunstenaar hierdoor geïnspireerd. / Ik weet het niet zeker, maar volg me...



1. Vertel kort over een museumbezoek in Nederland: wat heb je gezien en wat vond je ervan?
-
2. Je organiseert een bezoek aan een kunstgalerij met collega's: wat wil je zeker zien en wat zou je liever niet fotograferen?
-

7. Escrita: WhatsApp (QR: IA+)

Hoi! Even iets leuks: ik wil dit weekend naar Panorama Mesdag in Den Haag. Ik ben er nog nooit geweest, maar ik hoorde dat je daar midden in een enorme **cirkel** staat en dat het strand "net echt" lijkt. Wil jij mee?

Zaterdag kan ik om 11:00 of 15:00, zondag liever in de middag. Als jij al eens bent geweest: wat vond je van het **kunstwerk** en de sfeer in het museum? We kunnen daarna nog ergens koffie drinken.

Groet, Eva



Escreva uma resposta apropriada: *Zaterdag lukt voor mij waarschijnlijk het beste, omdat ... / Ik ben er misschien al eens langs gelopen, maar ik ben nog niet binnen geweest. / Ik vond vooral ... indrukwekkend, zeker doordat ...*

Verbos importantes

ik
jij/je
hij/zij/ze/het
wij/we
jullie
zij/ze

Fotograferen (*fotografar*)

Onvoltooid toekomstige tijd (OTTk)
zal fotograferen
zult fotograferen
zal fotograferen
zullen fotograferen
zullen fotograferen
zullen fotograferen

Tentoonstellen (*apresentar*)

Onvoltooid toekomstige tijd (OTTk)
zal tentoonstellen
zult tentoonstellen
zal tentoonstellen
zullen tentoonstellen
zullen tentoonstellen
zullen tentoonstellen